

# Thal-Lutzenberg

## Gottesdienste

	Thal-Lutzenberg	Buechen-Staad
<b>1. Juni</b>	10.15 Uhr Musik-Gottesdienst «Udo Jürgens» mit Pfrin. Barbara Köhler und Kirchenmusiker Stefan Wieske	9.30 Uhr Gottesdienst mit Laienpredigerin Sigrid Strahlhofer
	10 Uhr Kinderkirche im KGH Thal	
<b>8. Juni</b> Pfingsten	10.15 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl mit Pfrin. Barbara Köhler und den Musikern Kaspar Wagner/Orgel und Adrian Eugster/Trompete	9.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl mit Pfrin. Angelica Grewe anschliessend Kirchenkaffee
<b>15. Juni</b>		10.15 Uhr Konfirmations-Gottesdienst in Thal mit Pfrin. Barbara Köhler anschliessend Apéro
<b>22. Juni</b>		9.30 Uhr Konfirmations-Gottesdienst in Buechen mit Pfrin. Barbara Köhler anschliessend Apéro
<b>29. Juni</b>		10 Uhr Regionaler Gottesdienst in Buechen Chortreffen mit Pfr. Klaus Steinmetz
<b>6. Juli</b>		9.30 Uhr Gottesdienst in Buechen mit Pfrin. Angelica Grewe
	10 Uhr Kinderkirche im KGH Thal	

## «mutig - stark - beherzt»



Kirchentag in Hannover – Marktkirche – norddeutsche Backsteingotik – wolkenloser blauer Himmel – sommerliche Wärme und überall Menschen: junge und alte, Frauen und Männer. Menschen mit pinkfarbenen Kirchentag Schals. Menschen, die miteinander unterwegs sind – die Musik machen – die miteinander essen – die miteinander singen – die miteinander reden und warten – darauf warten, dass sie Platz in der Kirche finden – darauf warten, miteinander Gottesdienst zu feiern.

«mutig – stark – beherzt» – so das Motto dieses 39. Kirchentags in Hannover und ich war mit dabei – erstmals – war beeindruckt – beeindruckt auch von der Arbeit an biblischen Texten, zu denen eingeladen wurde. eine Frage beschäftigt mich noch immer: wann waren Sie zuletzt mutig? ja – was ist das: Mut?

Mut – das ist für mich: das Richtige zu tun; die Konsequenzen auszuhalten und die Verantwortung zu tragen.

Noch nie wurde so viel kommuniziert und korrespondiert; noch nie so vieles – so intensiv ausgetauscht wie heute. Internet – Emails – Whatsapp – SMS – kurz: Social Media. und

**Präsidium:** Sandra Kling

071 886 45 20

praezidium@evang-thal-lutzenberg.ch

**Sekretariat/Aktariat:** Jnes Sarcinella

071 886 45 45

sekretariat@evang-thal-lutzenberg.ch

Di + Do 8.30–11.30 Uhr und 13.30–16.30 Uhr

**Pfarramt Thal-Lutzenberg:** Pfrin. Barbara Köhler  
071 886 45 35  
pfarramt.thal@evang-thal-lutzenberg.ch

**Verweserin Pfarramt Buechen:** Pfrin. Angelica Grewe  
071 886 45 40  
pfarramt.buechen@evang-thal-lutzenberg.ch

**Kinder- und Jugendarbeit:** Ladina Kamber  
071 886 45 47  
jugendarbeit@evang-thal-lutzenberg.ch

**www.evang-thal-lutzenberg.ch**

doch behauptete ich: Mut ist – reden. aber – richtig reden. richtig zuhören. wir haben vor lauter digitaler Kommunikation das echte Reden – das echte Zuhören; den echten – den tiefen Austausch verlernt: diesen beharrlichen Versuch, die Meinung des anderen wirklich nachzuvollziehen – diesen dauernden Versuch, den anderen zu verstehen: schade eigentlich – nicht wahr? also – lasst uns mutig mehr miteinander reden. denn reden hilft – denn zuhören hilft. einen anderen Weg gibt es nicht oder wüssten Sie einen besseren – gegen das Chaos unserer Zeit und für die Welt, in der wir miteinander leben – miteinander leben wollen? ■

## Veranstaltungen

### KINDER

#### Kinderkirche Thal

Sonntag, 1. Juni/6. Juli, 10 Uhr, KGH Thal

#### Mittagslunch

Mittwoch, 25. Juni, 11.50 Uhr, KGH Thal

#### Girls-Club

Freitag, 27. Juni, 18.30 Uhr, KGH Thal

### FAMILIE

#### Fiire mit de Chliine

Samstag, 28. Juni, 10 Uhr, mit Pfrin. Barbara Köhler, bei Fam. Aemisegger, Haufen 230, Lutzenberg; mit anschl. Zmorge

### ERWACHSENE

#### Ökumenisches Morgenlob

Montags, 9.15 Uhr, Pfarreiheim Thal

#### Bistros (ausser Schulferien)

**BistroZeit Thal:** Dienstags und donnerstags, 9 – 11 Uhr und 14 – 17 Uhr, KGH Thal

**Bistro Buechen:** Donnerstags, 14 – 17 Uhr, KGH Buechen

#### Spielnachmittag (ausser Schulferien)

Dienstags, 14–16 Uhr, KGH Buechen

#### Kirchenchor-Proben (ausser Schulferien)

**Thal:** Mittwochs, 20 Uhr, KGH Thal

**Buechen:** Donnerstags, 20 Uhr, KGH Buechen

#### Frauenvereine:

**Spielnachmittag:** Dienstag, 3. Juni/1. Juli, 14 Uhr, KGH Thal

#### Sitzen in der Stille

Dienstag, 10./24. Juni, 19.30 Uhr, KGH Buechen

#### Zmorgäkafi

Mittwoch, 11. Juni, 9 Uhr, KGH Buechen

### SENIORINNEN/SENIOREN

#### Heimandachten

**Trüeterhof:** Mittwoch, 4. Juni (Abendmahl)/2. Juli, 9.30 Uhr

**Kruft:** Mittwoch, 4./18. Juni/2. Juli, 10 Uhr

**Hächleren:** Donnerstag, 5. Juni/3. Juli, 10.10 Uhr

#### Begegnungs-Nachmittag

Mittwoch, 4. Juni; Ausflug – Treffpunkt KGH Buechen um 9 Uhr

### Kollekten April

Paar- und Familienberatung Rheintal Fr. 55.00

Diaconia; Tieraktion Fr. 110.00

Mutperlen.ch Fr. 775.70

Schweizer Tafel Ostschweiz Fr. 243.00

Kinderdorf Pestalozzi Fr. 554.10

Swissaid; Tansania Fr. 236.40

Herzlichen Dank für Ihre Solidarität!

## Freud und Leid April

### Thal-Lutzenberg

#### Abdankungen:

5.: Marcel Plüss, verstorben im 59. Lebensjahr, Thal

26.: Christa Müller, verstorben im 99. Lebensjahr, Thal

#### Taufen:

12.: Louis Althaus, Sohn von Nicole & Stefan Althaus, Lutzenberg

27.: Loris Herzog, Sohn von Corina & Adrian Herzog, Thal

### Buechen

#### Taufen:

27.: Cataleya & Isabella Baumann, Töchter von Nicole Travaini & Sascha Baumann, Buechen

## Informationen

### Ressort Liegenschaften

Liebe Kirchbürgerinnen und Kirchbürger  
Die Kirchenvorsteuerschaft gibt den sofortigen Rücktritt von Patrick Fischer, Ressort Liegenschaften, bekannt. Er war seit 2021 für dieses Ressort verantwortlich und zuständig für den Mesmer- und Hauswartdienst. Patrick Fischer hat sein Ressort umsichtig und vorausschauend geführt und wurde als Ressortleiter geschätzt.

Wir bedauern seinen Entschluss, danken für seinen Einsatz und wünschen ihm Gottes Segen für seine Zukunft.

Die Kirchenvorsteuerschaft hat in Zusammenarbeit mit den Mitarbeitenden die Aufgaben des Ressorts für eine Zeit des Übergangs neu verteilt. Das Sekretariat ist nun auch Drehscheibe für alle Anliegen, die unsere Liegenschaften betreffen; die Mitarbeitenden im Mesmer- und Hauswart-Team haben zusätzliche Aufgaben und Verantwortung übernommen. Die Kirchenvorsteuerschaft dankt unseren Mitarbeitenden für ihr Mitdenken und Mittragen. Wenn Sie sich für den Unterhalt und die Entwicklung von Liegenschaften interessieren, nehmen Sie doch ungeniert Kontakt mit uns auf. Wir freuen uns auf kompetente Unterstützung.

Sandra Kling, Präsidium

### Solafrica



Mittlerweile drei Jahre ist die Solaranlage auf dem Dach unseres Buechner KGH in Betrieb und produziert fleissig Strom. Jedes Jahr wird der Betrag aus der Rückvergütung an das Berner Hilfswerk «Solafrica» überwiesen. Für 2024 hat dies einen Betrag von CHF 2.326.06 ergeben. Die Kirchenvorsteuerschaft (Kivo) hat beschlossen, diesen Betrag aufzurunden auf CHF 2.500. Leider sind für 2025 die Ansätze für die Rückvergütung stark gesunken. Auch dies hat die Kivo besprochen und bestimmt, jährlich einen fixen Betrag von CHF 2.500 an «Solafrica» zu überweisen. Wir werden den Betrag der Rückvergütung jährlich überprüfen. Sollte dieser über CHF 2.500 steigen, wird die Kivo infor-

miert und um einen neuen Beschluss gebeten. Allen Spenderinnen und Spendern noch einmal ganz herzlichen Dank!

Helga Stubbe, Kassierin

## Ausblick

### Sonntag, 1. Juni, 10.15 Uhr, Kirche Thal

„Was wär diese Welt ohne Lieder. sie sind Hoffnung für dich und für mich“. **Udo Jürgens** hat während 60 Jahren über 1.000 Songs geschrieben und sich damit in unzählige Herzen gesungen. Vor über zehn Jahren ist er verstummt – seine Lieder aber sind unsterblich. **Stefan Wieske** lässt eine Auswahl neu erklingen. Mit Liedern von Udo Jürgens feiern wir miteinander Gottesdienst und freuen uns, wenn Sie mit dabei sind.

### Pfingsten



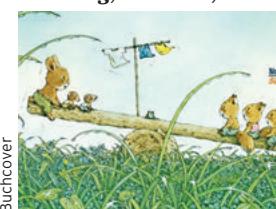
Pixabay

Feuerzungen fallen vom Himmel. Sie erfüllen die Herzen der Jüngerinnen und Jünger Jesu. Endlich fassen sie Mut. Sie verlassen ihr Versteck, ziehen gar in die Welt.

Pfingsten – das ist der Urknall des Glaubens. Wir feiern am **8. Juni** Gottesdienst mit Abendmahl um **9.30 Uhr in Buechen** und um **10.15 Uhr in Thal** mit den Musikern Kaspar Wagner/Orgel und Adrian Eugster/Trompete.

### Fiire mit de Chliine

#### Samstag, 28. Juni, 10 – 11 Uhr



Buchcover

Pfrin. Barbara Köhler und der Musiker Stefan Wieske feiern mit euch Kindern von zwei bis sechs Jahren und euren Eltern – Grosseltern – Götts und Götts in Lutzenberg bei Familie Aemisegger im Haufen 230 den Sommer mit Musik – einer Sommergegeschichte und einem feinen Zmorge. Wir freuen uns auf euch...

### Drei Chöre im Gottesdienst

#### Sonntag, 29. Juni, 10 Uhr, Kirche Buechen

Es ist bereits Tradition: Einmal im Jahr singen drei Kirchenchöre aus der Region miteinander. Dieses Jahr ist der Evang. Kirchenchor Buechen Gastgeber dieses Treffens und lädt dazu den Evang. Kirchenchor Thal-Lutzenberg und den Ökum. Kirchenchor St. Margrethen ein. Die Chöre umrahmen den Gottesdienst mit Einzelvorträgen und vereint in einem Gesamtchor. Sängerinnen und Sänger, Dirigenten, Organist und Pfr. Klaus Steinmetz freuen sich auf zahlreiche Hörerinnen und Hörer.

### Worship OpenAir Feuer & Flamme

Am **Samstag, 16. August** ist im **Freibad Bruggerhorn in St. Margrethen** von **15 – 19 Uhr** für OpenAir-Stimmung gesorgt. Die christliche Jugendarbeit (CJ) organisiert einen Lobpreis-Anlass mit Livebands, die für Unterhaltung sorgen. Der Eintritt ist frei, Verpflegung gibts am Badi Kiosk.

# Unteres Rheintal

## Gottesdienste

	St.Margrethen	Rheineck
<b>1. Juni</b>		9.30 Uhr Gemeinsamer Gottesdienst mit Pfrn. Barbara Signer evang. Kirche Rheineck
<b>8. Juni</b>		10 Uhr Gemeinsamer Konfirmationsgottesdienst mit Abendmahl und Pfr. Sven Hopisch, evang. Kirche St.Margrethen, anschl. Apéro
<b>9. Juni</b>		10 Uhr Gemeinsamer Pfingst-Gottesdienst mit Abendmahl sowie Pfrn Barbara Signer und Pfrn Eva Nörpel-Hopisch, evang. Kirche Rheineck Mitwirkung Milena Salvatti, Cello
<b>15. Juni</b>	9.30 Uhr Gottesdienst mit Pfrn Eva Nörpel-Hopisch	9.30 Uhr Gottesdienst mit Pfrn. Barbara Signer
<b>22. Juni</b>	9.30 Uhr Gottesdienst mit Pfr Sven Hopisch	9.30 Uhr Gottesdienst mit Pfr. René Häfelfinger, Altstätten
<b>29. Juni</b>		9.30 Uhr Regionaler Gottesdienst mit Pfr. Klaus Steinmetz, evang. Kirche Buechen Mitwirkung evang. Kirchenchor Buechen, evang. Kirchenchor Thal und ökum. Kirchenchor St.Margrethen
<b>6. Juli</b>		9.30 Uhr Gemeinsamer Gottesdienst mit Abendmahl und Pfr. René Häfelfinger, Altstätten evang. Kirche St.Margrethen



## St. Margrethen

### Pfarramt:

Pfr. Sven Hopisch  
Pfrn. Eva Nörpel-Hopisch  
071 744 03 76  
pfarramt.stm@ref-urt.ch

### Sekretariat

Stefanie Strässle  
071 744 03 75  
sekretariat@ref-urt.ch

Öffnungszeiten:  
Dienstag: 9-11 Uhr

## Rheineck

### Pfarramt:

Pfrn. Barbara Signer  
071 888 12 54  
pfarramt.rheineck@ref-urt.ch

### Sekretariat

Stefanie Strässle  
071 888 24 75  
sekretariat@ref-urt.ch

Öffnungszeiten:  
Donnerstag: 9-11 Uhr

**Leiterin Erlebnisprogramme**  
Rebecca De Rinaldis  
071 744 03 75  
rebecca.derinaldis@ref-urt.ch

[www.ref-unteresrheintal.ch](http://www.ref-unteresrheintal.ch)

## Veranstaltungen

### ziitbar – für alle

Mittwochs, 14 – 15.30 Uhr, KGH

### KIND UND FAMILIE

#### Fiire mit de Chliine

Freitag, 27. Juni, 17.30 Uhr, evang. Kirche St.Margrethen

### Mini-Basteln (1-4 Jahre)

Freitag, 6. Juni, 9.30 Uhr, Pfarrhaussaal

### KUBUS (ab 1. KI)

Samstag, 7. und 28. Juni, 14 Uhr, KGH

### ERWACHSENE

#### Probe Ökum. Kirchenchor

Dienstags, 20-22 Uhr, Vikariat

### Morgenlob

Freitags, 9 Uhr, evang. Kirche Rheineck

### Taize-Feier

Freitag, 13. Juni und 11. Juli, 19 Uhr,  
evang. Kirche Rheineck

### Gebet am Abend

Mittwoch, 25. Juni und 30. Juli, 19 Uhr,  
evang. Kirche Rheineck

### Meditativer Monatsausklang

Montag, 30. Juni und Donnerstag, 31. Juli,  
19 Uhr, evang. Kirche St.Margrethen

## SENIOREN UND SENIORINNEN

### Senioren-Z`Mittag

im Restaurant Hecht Rheineck

Mittwoch, 25. Juni, 12 Uhr

3-Gang-Menü (ohne Getränke)

Vegetarisch CHF 17.50

Fleisch CHF 20.50

Anmeldung bis Dienstag zuvor:

Tel. 071 888 29 25

### Andachten

Alters- und Pflegewohnheim Kruft, Thal

Mittwoch, 4. Juni und 2. Juli, 10 Uhr

Alterszentrum Altensteig, Rheineck

Dienstag, 10. und 24. Juni, 8. und 22. Juli,  
10 Uhr

Altersheim Fahr, St.Margrethen

Mittwoch, 11. und 25. Juni, 9. und 23. Juli,  
10 Uhr

Alterssiedlung Buhof, Rheineck

Donnerstag, 12 und 26. Juni, 10. und 24. Juli,  
9.30 Uhr

## Kollekten April

### St. Margrethen

Paar- und Familienberatung Fr. 233.60

ACAT Fr. 206.15

Sucht Schweiz Fr. 91.30

Kinderhilfe Emmaus Fr. 184.10

## Rheineck

Entlastungsdienst Rheintal Fr. 74.00

Fr. 131.00

Entlastungsdienst Rheintal Fr. 99.00

Fr. 555.00

Für alle Gaben danken wir ganz herzlich

## Freud und Leid April

### Taufe

13. Emilia Bürki, wohnhaft Burgstr.2, Rheineck

### Abdankung

15. Myrtha Krüsi, verstorben im 82. Lebensjahr, wohnhaft gewesen in der Töbelimühlstr. 6, Rheineck

*Mir aber hat Gott gezeigt, dass man keinen Menschen unheilig oder unrein nennen darf.  
Apg 10,28 (Monatsspruch Juni)*



Foto: Karl Egger auf Pixabay

Wir wünschen allen eine schöne Sommerzeit.

## Rückblick

### FRÜHLINGSKONZERT ORGELKONZERT



Foto: Sven Hopisch

Kirchgemeindepräsident Roman Köhle überreichte nach einem begeisterten Applaus dem Dirigenten des Streicherensemble Concertino René Häfelfinger eine Weinsellection von der Ortsgemeinde St. Margrethen und der Organistin Julia Rüf einen Geschenkkorb vom Rüthihof.

### GRÜNDONNERSTAG



Foto: Eva Nörpel-Hopisch

Eine besondere Feier erwartete die Besucher am Abend des Gründonnerstags. Nach einer Liturgie der Iona-Community wurde zuerst gegessen und anschliessend Abendmahl gefeiert.

### OSTERGARTEN



Foto: Eva Nörpel-Hopisch

Wieder lud ein wunderschön gestalteter Ostergarten die Besucher in die evang. Kirche St. Margrethen zum Verweilen ein.

### 3. KÄSSLER-ABENDMAHL



Foto: Sven Hopisch

Die 3. Kässler spielten die Geschichte von der Begegnung Petrus und dem auferstandenen Jesus vor. Mit stolz verteilten sie den vielen Besuchern die selbst gebackenen Brötchen und den Traubensaft aus. Auch dieses Jahr hatten die Besucher grosse Freude an den feinen Gauenschmaus der verschiedenen Drinks, die nach dem Gottesdienst von den Jugendlichen vorbereitet und angeboten wurden.



Foto: Rebecca De Rinaldis

### ZIITBAR



Foto: Eva Nörpel-Hopisch

Eine kleine Auszeit nehmen während der Woche dazu lädt die ziitbar jeden Mittwoch ein. Das neue Angebot begeistert Jung und Alt

### FIIRE MIT DE CHLINE



Foto: Eva Nörpel-Hopisch

Alle Kinder waren persönlich zum Fiire mit Tauferinnerung eingeladen. In einer grossen Runde hörten sie die Geschichte des Kämmes, der sich auf dem Heimweg taufen liess. Zur Erinnerung an die eigene Taufe gestalteten die Kinder ein Plakat mit ihren Fussabdrücken und malten das Kreuzzeichen mit Wasser in die Hand des Nachbarns. Im Pfarrhaussal gab es später leckere Pizza für alle.

### KONFLAGER IN ASCONA



Foto: zVg

v.l.n.r.: Finja Gartmann, Melina Boulousis, Amy Bösch, Elina Ponticelli, Kirill Meister, Rebecca De Rinaldis und Sven Hopisch

## Ausblick

### GEMEINSAMER KONFIRMATIONSGOTTESDIENST

Fünf Jugendliche haben sich seit letztem Jahr intensiv in den Konf-Morgen und im Konf-Lager mit verschiedenen Themen auseinandergesetzt und Glaubensinhalte vertieft.

Wir freuen uns Amy Bösch, Melina Boulousis, Finja Gartmann, Kirill Meister und Elina Ponticelli am **Sonntag 8. Juni in der evang. Kirche St. Margrethen** in die Gemeinde der Erwachsenen aufnehmen zu können. Die Konfirmandinnen und Konfirmand haben den Gottesdienst im Lager in Ascona vorbereitet. Es sind herzlich alle eingeladen am Festgottesdienst mit Abendmahl teilzunehmen. Im Anschluss kann beim Apéro auf das Wohl der Konfirmierten angestossen und ihnen gratuliert werden.

Wir freuen uns auf zahlreiches Erscheinen.

### MINIBASTELN

Am **Freitag, 6. Juni von 9.30 bis 10.30 Uhr** basteln wir im **Pfarrhaussal** mit den Kleinen von 1 bis 4 Jahren (mit Begleitung) etwas für den Sommer.

### REGIONALER GOTTESDIENST MIT CHÖREN

Am **Sonntag, 29. Juni**, gestalten die Kirchenchöre von Buechen, Thal und St. Margrethen in der **evang. Kirche Buechen** den Gottesdienst musikalisch mit. Dabei beeindrucken sie nicht nur einzeln mit ihrem Können, sondern werden auch ein Lied gemeinsam singen. Nach dem Gottesdienst, der um **9.30 Uhr** beginnt, sind alle Besucher zusammen mit den Sängern zum Apéro eingeladen. Die Mitwirkenden freuen sich auf viele Gäste im Gottesdienst und das anschliessende Beisammensein.



Foto: Eva Nörpel-Hopisch

## Information

### FERIEN-ABWESENHEIT

Pfarramt St. Margrethen: 5.–13. Juli;  
Vertretung Pfarramt Rheineck

Beide Pfarrämter; 14.–21. Juli; Vertretung  
Pfr. René Häfelfinger, Tel. 071 755 59 51.

Pfarramt Rheineck: 22. Juli – 3. August;  
Vertretung Pfarramt St. Margrethen